

LAMP REPLACEMENT

Push lamp down in the socket and turn counter-clockwise to release the lamp from the base. Replace new lamp in reverse manner, pushing down and turning clockwise to lock in socket. Always inspect base and contacts for corrosion. Clean with fine sandpaper.

FOCUS ADJUSTMENT

To focus either the Laser Spot or Modified Spot reflector, shine the beam on a light colored background, approximately 10 feet away for the Modified Spot and 30 feet away for the Laser Spot. Turn lens all the way onto the threads until lens bottoms out. Back off lens slowly until focus occurs (approximately 3/4 of one turn). Both filaments should now be in focus until lens is moved.

WARNING! STATIC HAZARD -

Clean only with a damp cloth

WARNING -

Explosion Hazard - Substitution of components may impair suitability for use in hazardous locations

WARNING -

Explosion Hazard - Batteries must only be changed and/or charged in non-hazardous locations.

SAFETY SWITCH LOCK

To ensure against accidental battery burn-down in storage, slide the switch lock forward into slot on switch knob.

CAUTION:

If light is not to be used for some time, remove batteries to prevent possible leakage and corrosion.

O-RING MAINTENANCE

Check closely for cuts, scratches, or otherwise damaged O-ring or mating lens lip surface. Remove any dirt or foreign matter from O-ring sealing surfaces. Keep threads, O-ring groove and inside lip of lens lubricated with silicone grease. See Warranty information for replacement of O-ring.

PRODUCT SPECIFICATIONS

Lamp Type: Xenon
Battery Type: E95 1.5V Alkaline D-cell (8)
Battery Brand: Eveready Energizer®

REPLACEMENT PARTS**CAT # DESCRIPTION**

| | |
|------|-------------------------------|
| 4001 | O-ring Set |
| 4003 | Xenon Lamp, dual filament |
| 4006 | Wall Mount Bracket Assembly |
| 4007 | Insulated Lead Ballast Weight |
| 4008 | Hydrogen Catalyst With Spring |

KingLite™ 4000**INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO
NO. DE CAT. 4000****INSTALACIÓN DE LAS PILAS**

1. Retire el bastidor de el lente girándolo en sentido contrario de las agujas del reloj.
2. Levante el reflector, el resorte del reflector y el bastidor del interruptor.
3. Inserte 4 pilas alcalinas tipo D siguiendo el diagrama con las flechas que indican la polaridad positiva y negativa.
4. Inserte el cojinete para choques central (o la pesa de plomo si se desea la versión sumergible).
5. Coloque las cuatro pilas restantes en el cuerpo de la linterna siguiendo el diagrama de polaridad de las cuatro primeras pilas. Siga las flechas.
6. Inserte el segundo cojinete cuadrado de hule espuma para choques.
7. Vuelva a colocar el bastidor del interruptor, el resorte del reflector y el reflector en el cuerpo de la linterna de la misma manera en que se retiraron. Asegúrese que el interruptor esté alineado con la palanca del interruptor dentro de la linterna.
8. Coloque el lente sobre la linterna y atornille hasta que el lente llegue al fondo del cuerpo de la linterna

AJUSTE DE LA POSICIÓN DEL MANGO

Para cambiar la configuración del mango, retraiga el seguro del mango presionando sobre la lengüeta del seguro con los dedos pulgar e índice. Retraiga el seguro hacia el mango. Deslice el mango a la configuración deseada y permita que el seguro entre a la ranura del cuerpo de la linterna. Cerciérese que el mango quede bien fijo en la ranura deseada.

**FUNCIONAMIENTO DE LA BOMBILLA
DE XENÓN DE FILAMENTO DOBLE**

Mueva el interruptor hacia el circuito izquierdo o derecho. La posición de APAGADO es en el centro. Si falla alguno de los filamentos, cambie al otro para obtener otras 25-30 horas de duración de la bombilla. Se recomienda que reemplace la bombilla cuando se termine de usar el filamento primario para asegurar que la linterna siempre esté preparada para usarse. Junto a la base de la bombilla se encuentra un sostén para la bombilla de repuesto.

REEMPLAZO DE LA BOMBILLA

Empuje la bombilla hacia abajo y destornillela en sentido contrario a las agujas del reloj. Coloque la bombilla nueva empujándola hacia abajo y girándola en el sentido de las agujas del reloj hasta que quede asentada. Siempre inspeccione la base y los contactos para detectar corrosión. Limpie con una lija fina.

AJUSTE DEL ENFOQUE

Para enfocar el reflector Laser Spot o Modified Spot, encienda la linterna y apunte el haz de luz hacia una superficie de color claro, aproximadamente a 3 metros de distancia para el Modified Spot y 10 metros de distancia para el Laser Spot. Gire el lente en la dirección que la enrosque hasta que el lente llegue al fondo. Vuelva a girar en la dirección contraria hasta que se comience a enfocar (aproximadamente 3/4 de vuelta). Ahora ambos filamentos deben permanecer enfocados hasta que se mueva el lente.

**PELICAN LEGENDARY FULL LIFETIME GUARANTEE
OF EXCELLENCE**

Pelican Products, Inc. guarantees its lights for a lifetime against breakage or defects in workmanship. This guarantee does not cover the lamp or batteries (rechargeable or alkaline).

Pelican will either repair or replace any defective product, at our sole option. THE REMEDIES HEREBY PROVIDED SHALL BE THE EXCLUSIVE AND SOLE REMEDY OF THE PURCHASER.

TO THE EXTENT PERMITTED BY LAW, IN NO EVENT SHALL PELICAN BE LIABLE FOR ANY INDIRECT, PUNITIVE, INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, OR SPECIAL DAMAGES, REGARDLESS OF WHETHER A CLAIM FOR SUCH DAMAGES IS BASED ON WARRANTY, CONTRACT, NEGLIGENCE OR OTHERWISE. In no event shall Pelican's liability to the purchaser for damages hereunder exceed the purchase price of the product in respect of which damages are claimed. To make a warranty claim, the purchaser must contact Pelican Products, Inc. at 23215 Early Avenue, Torrance, CA 90505 or sales@pelican.com. Any warranty claims shall be made by the purchaser as soon as practicable. The purchaser must obtain a return authorization number from Pelican Customer Service prior to returning any product. In the event that Pelican determines that any returned product is not defective, within the terms of this warranty, the purchaser shall pay Pelican all costs of handling, transportation and repairs at Pelican's prevailing rates.

All warranty claims of any nature are barred if the flashlight has been altered, damaged or in any way physically changed, or subjected to abuse, misuse, negligence or accident.

Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitation or exclusion may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights, and you may have other rights which vary from state to state. Lifetime Guarantee does not cover Roto Molded or AALG products. Refer to www.pelican.com/warranty for full details



23215 Early Ave. • Torrance, CA 90505 USA
Tel (310) 326-4700 • FAX (310) 326-3311 • www.pelican.com

PELICAN™ CANADA

10221-184 St. • Edmonton, Alberta T5S 2J4
Tel (780) 481-6076 • FAX (780) 481-9586

PELI™ PRODUCTS, S.L.U.

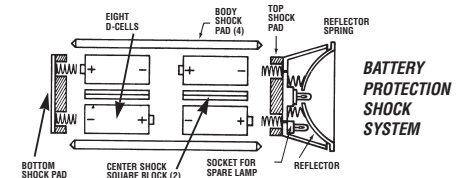
c/ Casp, 33-B Pral. • 08010 • Barcelona, Spain
Tel (+34) 93.467.4999 • FAX (+34) 93.487.7393 • www.peli.com

All trademarks and logos displayed herein are registered and unregistered trademarks of Pelican Products, Inc. and others.

Energizer and Eveready are registered trademarks of Eveready Battery Company, Inc.

KingLite™ 4000**KingLite™ 4000****OPERATING INSTRUCTIONS
CAT. #4000****BATTERY INSTALLATION**

1. Remove lens housing by turning counter-clockwise.
2. Lift out reflector, reflector spring and switch housing.
3. Insert 4 D-cell alkaline batteries following diagram with positive and negative arrows.
4. Insert center shock pad (or lead weight if sinking version desired).
5. Place remaining 4 D-cells in the body with the same polarity as first 4 cells. Follow arrows.
6. Insert second center shock square block foam.
7. Replace the switch housing, reflector spring and the reflector back into the body as removed. Be sure switch is aligned with switch lever on inside body.
8. Place lens squarely on body and screw on until lens bottoms out on body.

**ADJUSTING HANDLE POSITION**

To change to any desired handle configuration, retract locking slide on handle by pressing lock tab with thumb and forefinger. Retract slide into handle. Slide handle into desired configuration and let lock slide groove on body. Check to see that the handle locks firmly in the desired slot.

**OPERATING THE DUAL FILAMENT
XENON LAMP**

Move the switch to the left or to the right circuit. OFF is the center position. If either filament fails, switch to the other filament for additional 25-30 hours of lamp life. We recommend you replace lamp when finished using primary filament to ensure continued backup preparedness. A spare lamp holder is located next to the lamp base.

¡ADVERTENCIA! PELIGRO DE ESTÁTICA -

limpie solamente con un paño húmedo

ADVERTENCIA:

Peligro de explosión - La sustitución de componentes puede afectar a la idoneidad de su uso en zonas potencialmente explosivas

ADVERTENCIA:

Peligro de explosión - Las baterías sólo deben sustituirse o cargarse en zonas no peligrosas.

SEGURO

Para asegurar que la pila no se gaste cuando la linterna esté guardada, deslice el seguro hacia adelante hasta que entre en la ranura de la perilla del interruptor.

PRECAUCIÓN:

Si no se va a usar la linterna por algún tiempo, retire las pilas para evitar la posibilidad que ocurra una fuga y corrosión.

MANTENIMIENTO DE LA JUNTA TÓRICA

Inspeccione atentamente la junta tórica y la superficie del labio de contacto de la lente en busca de cortes, arañazos u otro tipo de daños. Limpie cualquier suciedad o cuerpo extraño de las superficies de contacto de la junta tórica. Mantenga las roscas, la ranura de la junta tórica y el labio interior de la lente lubricados con grasa de silicona. Consulte en la Garantía la información sobre sustitución de la junta tórica.

ESPECIFICACIONES DEL PRODUCTO

| | |
|---------------------|-------------------------------|
| Tipo de bombilla: | Xenón |
| Tipo de pila: | E95 1.5 V Alcalina tipo D (8) |
| Marca de las pilas: | Energyzer® de Eveready |

PIEZAS DE REPUESTO NO. DE CAT. DESCRIPCIÓN

| | |
|------|---|
| 4001 | Juego de juntas tóricas (2 grandes) |
| 4003 | Bombilla de xenón, filamento doble |
| 4006 | Juego de abrazaderas para montar en pared |
| 4008 | Catalizador de hidrógeno con resorte |
| 4009 | Cubierta de goma para lente |

¡ADVERTENCIA! PELIGRO DE ESTÁTICA -

limpie solamente con un paño húmedo

KingLite™ 4000

MODE D'EMPLOI CAT. Nº 4000

INSTALLATION DES PILES

1. Retirez le boîtier de la lentille en le tournant dans le sens contraire des aiguilles d'une montre.
2. Retirez le réflecteur, le ressort du réflecteur et le boîtier de l'interrupteur.
3. Insérez 4 piles alcalines "D" en suivant sur le schéma les flèches indiquant les polarités positives et négatives.
4. Insérez au milieu le tampon anti-choc (ou le ballast pour la version immergée).
5. Placez dans le logement les 4 piles "D" restantes en observant les mêmes polarités que pour les 4 premières. Suivez les flèches.
6. Insérez le deuxième bloc de mousse carré anti-choc.
7. Remplacez le boîtier de l'interrupteur, le ressort du réflecteur et le réflecteur dans le boîtier, comme vous les avez retirés. Vérifiez que l'interrupteur est bien aligné avec son levier à l'intérieur du boîtier.
8. Revissez à fond la lentille sur le boîtier.

RÉGLAGE DE LA POSITION DE LA POIGNÉE

Pour changer la configuration de la poignée, rétractez la glissière de blocage située sur la poignée, en appuyant sur la languette de fermeture avec votre pouce et votre index. Rétractez la glissière dans la poignée. Faites glisser la poignée à la configuration désirée et laissez glisser le verrou dans la gorge du boîtier. Vérifiez que la poignée est fermement verrouillée dans la fente choisie.

FONCTIONNEMENT DE LA TORCHE XÉNON À DOUBLE FILAMENT

Placez l'interrupteur sur le circuit de gauche ou de droite. La position ARRÊT est au milieu. En cas de défaillance de l'un des filaments, l'autre filament vous procure 25 à 30 heures d'autonomie supplémentaire. Nous recommandons de remplacer l'ampoule quand vous aurez fini d'utiliser le filament principal, afin de pouvoir disposer d'une ampoule de secours en permanence. Un support d'ampoule de secours est situé près de la base de la torche.

REEMPLACEMENT DE L'AMPOULE XÉNON

Enfoncez l'ampoule dans la douille et tournez-la dans le sens contraire des aiguilles d'une montre pour la détacher de la base. Placez la nouvelle ampoule de façon inverse, en l'enfonçant et en la tournant dans le sens des aiguilles d'une montre pour la verrouiller dans la douille. Assurez-vous que la base et les contacts ne présentent aucune trace de corrosion. Nettoyez avec du papier de verre fin.

MISE AU POINT

Pour mettre au point le réflecteur du Laser spot ou du Modified Spot, dirigez son faisceau sur un fond de couleur claire, à une distance d'environ 3 m pour le Modified Spot, et 10 m pour le Laser Spot. Vissez la lentille jusqu'à la butée. Dévissez ensuite lentement jusqu'à obtenir la mise au point désirée (environ 3/4 de tour). Les deux filaments devraient maintenant rester focalisés jusqu'à ce que la lentille soit retirée.

VERROUILLAGE DE L'INTERRUPTEUR DE SÉCURITÉ

Pour éviter une décharge accidentelle des piles lorsque la torche est rangée, glissez le verrou de l'interrupteur vers l'avant dans la fente du bouton de l'interrupteur.

ATTENTION :

En cas d'inutilisation prolongée, retirez les piles pour prévenir la possibilité de fuite et de corrosion.

ATTENTION :

En cas d'inutilisation prolongée, retirez les piles pour prévenir la possibilité de fuite et de corrosion.

ATTENTION :

Risque d'explosion - Le remplacement des composants peut affecter l'adaptation pour emploi dans les zones à risque.

MAINTENANCE DU JOINT TORIQUE

Examiner attentivement le joint torique ou la superficie de la lèvre de contact de la lentille afin de détecter les éventuelles fissures, griffes ou autre type de dommage. Éliminer les impuretés ou tout corps étranger des surfaces d'étanchéité du joint torique. Conserver les filets, la rainure du joint torique et la lèvre interne de la lentille bien huilés avec de la graisse de silicone. Consulter dans la Garantie les informations concernant le remplacement du joint torique.

CARACTÉRISTIQUES DU PRODUIT

| | |
|------------------|---------------------------------|
| Type d'ampoule : | Xénon |
| Type de pile : | E95 1,5V Alcaline D - (8 piles) |
| Marque de pile : | Eveready Energizer® |

PIÈCES DE RECHANGE N° DE CAT. DESCRIPTION

| | |
|------|--|
| 4001 | Joints toriques (2 larges) |
| 4003 | Ampoule Xénon, double filament ressort |
| 4006 | Support pour montage mural |
| 4008 | Catalyseur à hydrogène avec |
| 4009 | Couvercle de lentille en caoutchouc |

ATTENTION ! DANGER D'ELECTRICITE STATIQUE -

Ne nettoyer qu'avec un chiffon humide

CON LA EXTRAORDINARIA GARANTÍA DE EXCELENCIA DE POR VIDA DE PELICAN

Pelican Products, Inc., ofrece una garantía de por vida en sus linternas contra roturas o defectos de fabricación. Esta garantía no cubre la lámpara ni las pilas (recargables o alcalinas).

Pelican reparará o sustituirá los productos defectuosos a su entera discreción. LOS RECURSOS OFRECIDOS POR LA PRESENTE CONSTITUIRÁN EL ÚNICO Y EXCLUSIVO RECURSO DEL COMPRADOR.

EN LA MEDIDA EN QUE LA LEY LO PERMITA, EN NINGÚN CASO PELICAN SERÁ RESPONSABLE DE NINGÚN DAÑO INDIRECTO, PUNITIVO, INCIDENTAL, CONSECUENTE O ESPECIAL, INDEPENDIENTEMENTE DE SI LA RECLAMACIÓN POR TALES DAÑOS SE BASA EN GARANTÍA, CONTRATO, NEGLIGENCIA O CUALQUIER OTRO MEDIO. En caso de reclamación por daños, en ningún caso la responsabilidad de Pelican para con el comprador excederá el precio de compra del producto objeto de la reclamación.

Para formular una reclamación de garantía, el comprador deberá ponerse en contacto con Pelican Products, Inc. a la dirección 23215 Early Avenue, Torrance, CA 90505 o enviar un correo electrónico a sales@pelican.com. El comprador deberá formular la reclamación de garantía lo antes posible. El comprador deberá solicitar al servicio de atención al cliente de Pelican un número de autorización de devolución antes de devolver el producto. En el caso de que Pelican determine que el producto devuelto no está defectuoso, en virtud de los términos estipulados en la presente garantía, el comprador deberá abonar a Pelican todos los costes correspondientes a manipulación, transporte y reparaciones, según las tarifas vigentes de Pelican.

Las reclamaciones de garantía de cualquier clase se considerarán nulas en caso de que la linterna haya sufrido alteraciones, daños o modificaciones físicas de cualquier tipo, o bien se haya hecho un mal uso, un uso abusivo, o haya sufrido negligencias o accidentes.

La exclusión o limitación anterior puede no aplicarse en su caso dado que algunos estados no contemplan la exclusión o la limitación de daños consecuentes o incidentales. La presente garantía le confiere derechos legales específicos, pero puede tener otros derechos, que variarán según el estado.

La garantía de por vida no cubre los productos rotomoldeados ni los productos del AALG. Encontrará más información en www.pelican.com/warranty.

LA LÉGENDAIRE GARANTIE D'EXCELLENCE À VIE DE PELICAN.

Pelican Products, Inc., garantit ses éclairages pour toute la durée de leur vie utile contre la casse et les défauts de fabrication. Cette garantie ne couvre pas les ampoules ni les batteries (alcalines ou rechargeables).

Pelican réparera ou remplacera tout produit défectueux, à sa seule discrétion. LES RECOURS MENTIONNÉS ICI CONSTITUENT LES SEULS RECOURS DE L'ACHETEUR.

DANS LA MESURE PERMISE PAR LA LOI, EN AUCUN CAS PELICAN NE SERA TENU RESPONSABLE D'AUCUN DOMMAGE IMMATÉRIEL, PUNITIF, ACCESSOIRE OU INDIRECT NI D'AUCUN DOMMAGE PARTICULIER, QU'UNE RÉCLAMATION POUR DE TELS DOMMAGES SE BASE OU NON SUR UNE GARANTIE, UN CONTRAT, UNE NEGLIGENCE OU AUTRE. En aucun cas la responsabilité de Pelican envers l'acheteur en cas de dommages ne sera supérieure au prix d'achat du produit pour lequel des dommages et intérêts sont réclamés.

Pour déposer une demande de prise en charge sous garantie, l'acheteur doit contacter Pelican Products, Inc., à l'adresse suivante : 23215 Early Avenue, Torrance, CA 90505, États-Unis, ou envoyer un courrier électronique à l'adresse suivante : sales@pelican.com. Toute demande de prise en charge sous garantie sera déposée par l'acheteur dès que possible. Avant de retourner tout produit, l'acheteur doit obtenir un numéro d'autorisation de retour du Service Client de Pelican. Au cas où Pelican considérerait qu'un produit retourné n'est pas défectueux, selon les conditions de la présente garantie, l'acheteur remboursera Pelican de tous les frais de manipulation, transport et réparation aux taux en vigueur de Pelican.

Toute demande de prise en charge sous garantie, de quelque nature que ce soit, sera refusée si la torche a été modifiée, endommagée ou physiquement changée d'une façon ou d'une autre ou encore sujette à un traitement abusif, une mauvaise utilisation, une négligence ou un accident.

Certains États n'autorisent pas l'exclusion ou la limitation des dommages accessoires ou indirects, de telle sorte que la limitation ou l'exclusion mentionnée ci-dessus peut ne pas s'appliquer dans votre cas. La présente garantie vous donne des droits légaux spécifiques et vous pouvez bénéficier d'autres droits, variables d'un État à l'autre.

La garantie à vie ne couvre pas les produits rotomoulés ou AALG. Pour obtenir des informations complètes, visitez le site www.pelican.com/warranty.